



IMPORTANT NOTICE

Please make sure to fully charge the battery prior to using the instrument for the first time.



NOTE IMPORTANTE

Veuillez charger complètement la pile avant d'utiliser l'appareil pour la première fois.



NOTA IMPORTANTE

Por favor, asegurarse de cargar al máximo la batería previo a la primera utilización del instrumento.



WICHTIG

Die Batterie muss vor der erstmaligen Inbetriebnahme des Instrumentes vollständig geladen werden.



IMPORTANTE

Recarregar completamente a bateria antes de utilizar o aparelho pela primeira vez.



IMPORTANTE

Caricare completamente la batteria prima di utilizzare l'apparato per la prima volta.



DULEŽITÉ UPOZORNENÍ

Plně nabijte baterie před prvním použitím přístroje.



重要须知

在首次使用本仪器之前，请务必将电池完全充足电源。